



Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Str. 1, 74199 Untergruppenbach

MAGNA PT S.p.A.  
PLANT MODUGNO  
VIA DEI CICLAMINI 4  
70026 MODUGNO  
ITALIEN

Delivery no. / Date: 7210735 / 17.01.2020  
Purch. ord. no.: 5500036317  
Purch. ord. Date:  
Supplier's no.: 0000008003  
Order no. / Date: 30022606 / 15.05.2019  
Customer no.: 10005593  
Consignee: 30005665  
Packager Int. Cons.:

01 Serie  
Person in charge: Knorr, Hr.  
Tel. no. / Fax: 09841/407-6133 / 09841/407-6114

loading station: 14248

## Delivery note

Weights (gross/net)  
Gross weight 1.044,600 KG Net weight 846 KG

| Item   | Material Description                                                                | Quantity | Weight |
|--------|-------------------------------------------------------------------------------------|----------|--------|
| 000010 | 2500666701<br>Clutch Housing Chart<br>Customer article number: 2500666701 Position1 | 90 PC    | 846 KG |
| 900001 | TBA-501494<br>Plastic Pallet                                                        | 3 PC     | 44 KG  |
| 900002 | TBA-501543<br>tray CH Renault finished - grey + grey                                | 18 PC    | 155 KG |

terms of dispatch: 03 Truck Forwarder

terms of delivery: FCA Bad Windsheim

18025570h  
5010058730  
12362  
MUEHNT-NAGEL S.r.l.  
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 90  
Quantità effettiva:  
Tipo imballaggio: 3  
Quantità imballi:  
Conformità alle schede d'imballo: ☒ SI ☐ NO  
Data controllo: 20/01/20  
Firma:

Magna PT B.V. & Co. KG  
Hermann-Hagenmeyer-Straße 1  
74199 Untergruppenbach  
Deutschland  
www.magna.com

Kommanditgesellschaft mit Sitz in  
Untergruppenbach  
Amtsgericht Stuttgart HRA 104271  
Pers. haftende Ges.: Magna PT  
Management B.V. mit Satzungssitz  
in Amsterdam und Verwaltungssitz  
in Untergruppenbach

Handelsregister Niederlande  
Firmennr. 65999568  
Geschäftsführer:  
Sandro Morandini  
Thomas Klett

Bankverbindung:  
Commerzbank AG  
DE10 6048 0008 0502 1923 00  
BIC: DRESDE FF 604

1-15 ausschließlich für den Empfänger  
21+22

Ausfüllen unter der Verantwortung des Absenders  
für den Frachtführer

Die mit fett gedruckten Linien eingerahmten Rubriken müssen vom Frachtführer ausgefüllt werden.

Les encadrées de lignes grasses sont à remplir par le transporteur.

- |                                  |                                    |                                      |                                    |                            |                                  |
|----------------------------------|------------------------------------|--------------------------------------|------------------------------------|----------------------------|----------------------------------|
| rosa = Exemplar für Absender     | blanc = Exemplaire pour commentant | wit = Exemplaar voor beslaggever     | blanco = Esemplare per commentante | white = Copy for orderer   | rosa = Exemplar für Absender     |
| blau = Exemplar für Empfänger    | bleu = Exemplaire de l'expéditeur  | blau = Exemplaar voor afzender       | blu = Esemplare per mittente       | blue = Copy for sender     | blau = Exemplar für Empfänger    |
| grün = Exemplar für Frachtführer | vert = Exemplaire du destinataire  | groen = Exemplaar voor geadresseerde | verde = Esemplare per destinatario | green = Copy for consignee | grün = Exemplar für Frachtführer |
|                                  |                                    |                                      |                                    | green = Copy for carrier   | grün = Exemplar für Beförderer   |

|                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                     |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--|--|--|--|--|
| <br><b>Magna PT B.V. &amp; Co. KG</b><br>Werk Bad Windsheim<br>- Logistik -                                                                                                                                                                                                                                                                         |  |  |  |  |  | <b>INTERNATIONALER FRACHTBRIEF</b><br><b>LETTRE DE VOITURE</b><br><b>INTERNATIONAL</b><br><div style="float: right; font-size: 2em; font-family: cursive;">20000406</div> Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR).<br>Ce transport est soumis, nonobstant toute clause contraire, à la Convention relative au contrat de transport international de marchandises par route (CMR). |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| <b>2</b> Empfänger (Name, Anschrift, Land)<br>Destinataire (nom, adresse, pays)<br>91438 Bad Windsheim<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>16:00<br>VIA DEL CICLAMINI 114<br>1-70026 Modugno                                                                                                                                                              |  |  |  |  |  | <b>16</b> Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteur (nom, adresse, pays)<br><b>Schwartzor GmbH &amp; Co.</b><br><b>Internationale Spedition KG</b><br>Carl-Danz-Straße 23<br>D - 71064 Ludwigsburg<br>www.schwartzor-spedition.de                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| <b>3</b> Auslieferungsort des Gutes<br>Lieu prévu pour la livraison de la marchandise<br>Ort/Lieu<br>Land/Pays                                                                                                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  | <b>17</b> Nachfolgende Frachtführer (Name, Anschrift, Land)<br>Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| <b>4</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs<br>The freight forwarder as mentioned in box 16 confirms with its signature in box 23 to transport the goods, which are covered by this mentioned in CMR, on behalf of the business as mentioned in box 2 to the place of destination in box 16. |  |  |  |  |  | <b>18</b> Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer<br>Réserves et observations des transporteurs                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| <b>5</b> Verpackungsdokumente<br>Documents annexés<br>- Logistik -<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim<br>248756                                                                                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  | <b>6</b> Kennzeichen u. Nummern<br>Marques et numéros<br>36 x 1111<br>32 x Gelberhohl                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |  |  |  |  | <b>7</b> Anzahl der Packstücke<br>Nombre des colis<br><b>8</b> Art der Verpackung<br>Mode d'emballage<br><b>9</b> Offiz. Benennung f. d. Beförderung<br>Désignation officielle de transport<br><b>10</b> Statistikknummer<br>No. statistique<br><b>11</b> Bruttogewicht in kg<br>Poids brut, kg<br>20081<br><b>12</b> Umfang in m³<br>Cubage m³ |  |  |  |  |  |
| <b>13</b> Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sondervorschriften<br>Instructions de l'expéditeur (formalités douanières et autres) Prescriptions particulières                                                                                                                                                       |  |  |  |  |  | <b>19</b> zu zahlen vom:<br>A payer par:<br>Fracht<br>Prix de transport<br>Ermäßigungen<br>Réductions<br>Zwischensumme<br>Solde<br>Zuschläge<br>Suppléments<br>Nebengebühren<br>Frais accessoires<br>Sonstiges<br>Divers<br>Zu zahlende Gesamtsumme/Total à payer                                                                                                                                                                                                                                                        |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| <b>14</b> Rückerstattung<br>Remboursement<br><b>15</b> Frachtzahlungsanweisungen<br>Prescription d'affranchissement<br>Prol. Franco<br>Unprol. Non Franco                                                                                                                                                                                           |  |  |  |  |  | <b>20</b> Besondere Vereinbarungen<br>Conventions particulières                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| <b>21</b> Ausgefertigt in<br>Etablie à<br>Bad Windsheim<br>am 17.10.20                                                                                                                                                                                                                                                                              |  |  |  |  |  | <b>22</b> Gut empfangen<br>Réception des marchandises<br>20 GEN 2020<br>am 20.01.2020                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                    |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Absenders<br>(Signature et timbre de l'expéditeur)<br><b>Magna PT B.V. &amp; Co. KG</b><br>Werk Bad Windsheim<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim                                                                                                                                              |  |  |  |  |  | <b>23</b> Unterschrift und Stempel des Frachtführers<br>(Signature et timbre du transporteur)<br>am 17.10.20<br>17.10.20<br>KUEHN + NAGEL S.r.l.<br>Via dei Ciclamini, 114<br>Modugno (BA)                                                                                                                                                                                                                                                                                                                               |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| <b>25</b> Abgabe der Erklärungen<br>Remise des déclarations<br>mit Grenzübergang<br>à la frontière<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim<br>bis km                                                                                                                                                                                      |  |  |  |  |  | <b>25</b> Abgabe der Erklärungen<br>Remise des déclarations<br>mit Grenzübergang<br>à la frontière<br>Burgbernhelmer Straße 5<br>91438 Bad Windsheim<br>bis km                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers<br>Partenaire du transporteur<br><b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Plaque officielle<br>Kfz 13 SC 1955<br>Anhänger                                                                                                                                                                                     |  |  |  |  |  | <b>26</b> Vertragspartner des Frachtführers<br>Partenaire du transporteur<br><b>27</b> Amtliches Kennzeichen<br>Plaque officielle<br>Kfz 13 SC 1955<br>Anhänger                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                          |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |
| Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |  |  |  |  |  | Benutzte Gen.-Nr.                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                        |  |  |  |  |  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                 |  |  |  |  |  |

Bei gefährlichen Gütern ist in der letzten Zeile der Rubrik anzugeben: UN-Nummer, Gefahrdokumentnummer, Verpackungsgruppe und Tunnelbeschränkungscode. Güter der Klasse 1 und 7: siehe Sonderdokumentation Absatz 5.4.1.1 ADR. En cas de marchandises dangereuses, indiquer à la dernière ligne du cadre: Numéro ONU, Numéro d'étiquette, Groupe d'emballage et le code de restriction en tunnels. Marchandises des classes 1 et 7: voir demande spéciale dans ADR, Chapitre 5.4.1.1.